



注音知识童话

XIN

新

FANG

ZI

房子



吉林美术出版社

Original title: WONRIGA BOINEUN GWAHAKDONGHWA 1,2,3

Copyright © 2002 by kye Lim com Publishing Co.Ltd.

Chinese translation rights arranged through Eric Yang Agency, Seoul, Korea.

简体中文版由韩国 kylim 出版公司授权吉林美术出版社出版发行

版权所有·侵权必究

图字 07-2003-1136

图书在版编目 CIP 数据

大苹果注音知识童话/(韩)尹熙正编写;王贵华,赵香淑译.

—长春:吉林美术出版社,2003.3

ISBN 7-5386-1420-6

I.大… II.①尹…②王…③赵… III.汉语拼音—儿童读物
IV.H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 019089 号



新房子

选题策划:韩 巍

责任编辑:温景涛

制 作:小米工作室

吉林美术出版社出版

吉林美术出版社图书经理部发行

(长春市人民大街 124 号)

长春市金源印刷有限公司印刷

889X1194 毫米 1/24 9 印张

2003 年 4 月第 1 版 2003 年 4 月第 1 次印刷

ISBN 7-5386-1420-6/J · 1127

全套定价:23.70 元(本册定价:7.90 元)



目录



植物的叶  银杏树和太阳公公 2

植物的叶  树木在秋天写的信 6

植物的根和茎  不要贪心啦 10

果实和种子  小猪的秘密 14

植物的共性  植物的宴会 18

植物的成长  神奇的西瓜 22

植物的变化  喜欢牵牛花儿的蛴蛴儿 26

植物开花的原因  我呀,我 30

动物的家  新房子 34

植物的生长  小果树生病了 38



眼睛的保护  黑眼睛亮晶晶 42

环境保护  草地上的罐子 46

感觉器官  终日疲劳地工作 50

梦的形成  送梦的小精灵 54

鼻子的保健常识  失踪的鼻子 58

光与影子  影子怪物 62

节日常识  在纽约过春节 66





注音知识童话



XIN

FANG

ZI

新房子

原著/尹熙正(韩)

翻译/王贵华 赵香淑



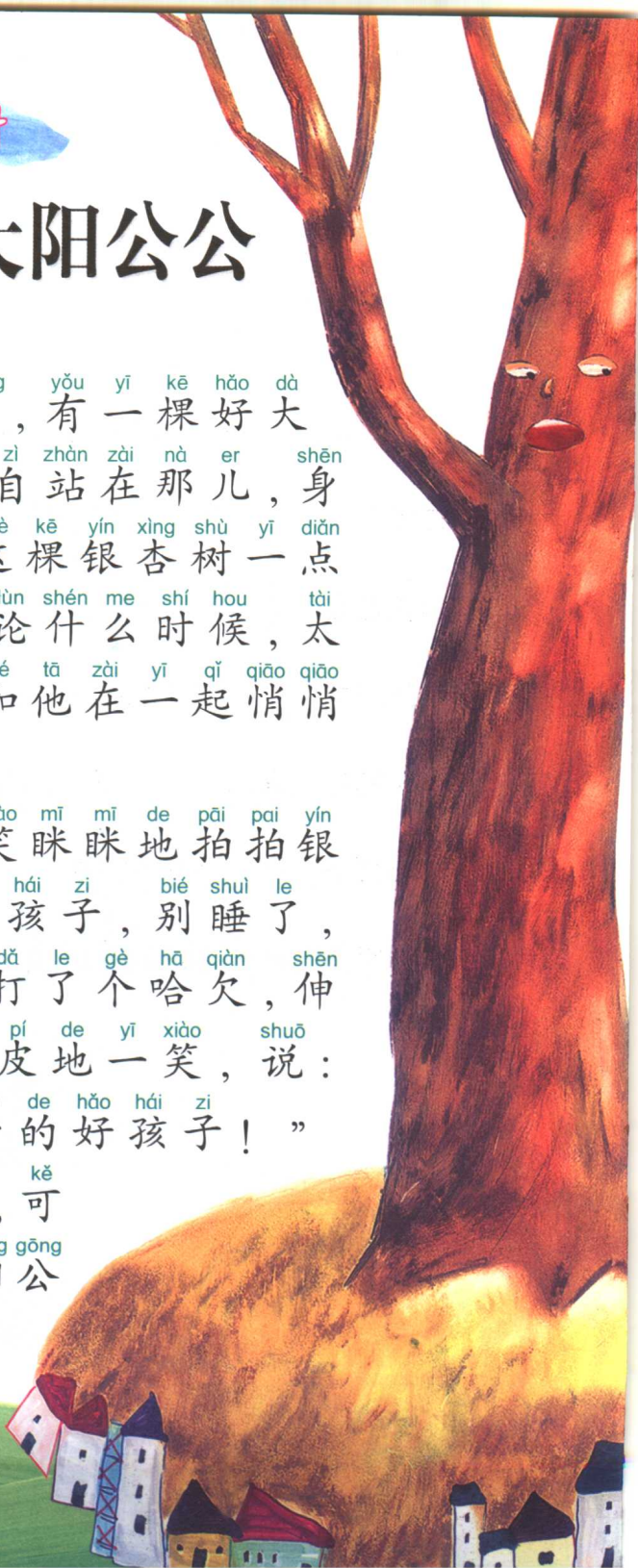
吉林美术出版社

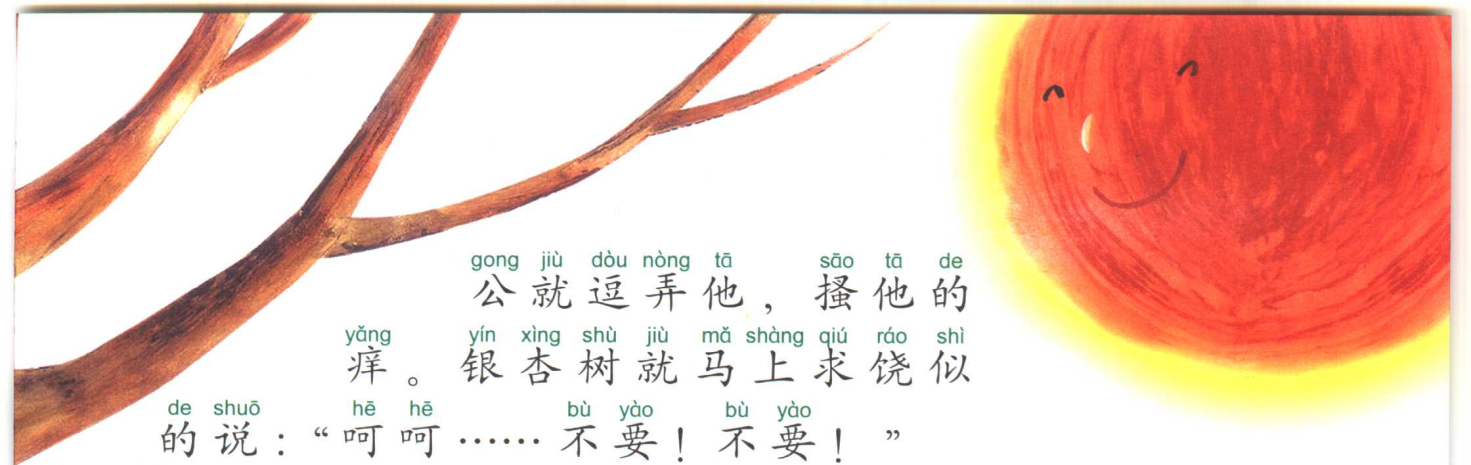
银杏树和太阳公公

zài yī gè dī ǎi de shān pō shàng yǒu yī kē hǎo dà
 在一个低矮的山坡上，有一棵好大
 hǎo dà de yín xìng shù tā zǒng shì dú zì zhàn zài nà er shēn
 好大的银杏树，他总是独自站在那儿，身
 biān méi yǒu yī gè huǒ bàn kě shì zhè kē yín xìng shù yī diǎn
 边没有一个伙伴。可是，这棵银杏树一点
 er yě bù jué de gū dú yīn wèi wú lùn shén me shí hòu tài
 儿也不觉得孤独，因为无论什么时候，太
 yáng gōng gong zǒng shì qīng qīng bào zhe tā hé tā zài yī qǐ qiāo qiāo
 阳公公总是轻轻抱着他，和他在一起悄悄
 shuō zhī xīn huà er
 说知心话儿。

chūn tiān dào le tài yáng gōng gong xiào mī mī de pāi pāi yín
 春天到了，太阳公公笑眯眯地拍拍银
 xìng shù tiē zhe tā ěr biān shuō guāi hái zǐ bié shuì le
 杏树，贴着他耳边说：“乖孩子，别睡了，
 xiàn zài gāi fā yá le yín xìng shù dǎ le gè hā qiàn shēn
 现在该发芽了！”银杏树打了个哈欠，伸
 le gè lǎn yāo xiàng tài yáng gōng gong tiáo pí de yī xiào shuō
 了个懒腰，向太阳公公调皮地一笑，说：
 zhī dào le wǒ yī dìng zuò gè qín láo de hǎo hái zǐ
 “知道了，我一定做个勤劳的好孩子！”

yín xìng shù yǒu shí yě xiǎng tōu lǎn kě
 银杏树有时也想偷懒，可
 shì zhǐ yào tā shāo shāo yī sōng xiè tài yáng gōng
 是只要他稍稍一松懈，太阳公





gōng jiù dòu nòng tā sāo tā de
公就逗弄他，搔他的
yǎng yín xìng shù jiù mǎ shàng qiú ráo shì
痒。银杏树就马上求饶似
de shuō hē hē bù yào bù yào
的说：“呵呵……不要！不要！”

tài yáng gōng gōng kě bù ráo tā chángcháng huì jiū zhù tā de xiǎo ěr
太阳公公可不饶他，常常会揪住他的小耳
duo shuō nǐ kàn nèn nèn de cǎo zài qiáo xiāng xiāng de huā er zài xiào
朵，说：“你看，嫩嫩的草在瞧，香香的花儿在笑
kě ài de yín xìng shù a nǐ yě kuài kuài bǎ zì jǐ dǎ bàn de piào
……可爱的银杏树啊，你也快快把自己打扮得漂
liang xiē ba
亮些吧！”

guò le yī tiān yòu yī tiān zài tài yáng gōng gōng de kǎn hù xià yín
过了一天又一天，在太阳公公的看护下，银
xìng shù zhōng yú chuān shàng le lǜ sè de xīn yī ā yī shēn lǜ zhuāng de
杏树终于穿上了绿色的新衣——啊，一身绿装的
yín xìng shù duō me měi lì ya
银杏树多么美丽呀！

yín xìng shù lǐ cáng zhe yī qún kě ài de xiǎo jīng líng tā men jiào yè
银杏树里藏着一群可爱的小精灵，他们叫叶
lǜ sù zhè xiē xiǎo jīng líng bǎo bǎo de xī zhe yáng guāng rán
绿素。这些小精灵饱饱地吸着阳光，然





hòu zhì zào chū yǎng liào shū sòng gěi yín xìng shù gè bù
后制造出养料，输送给银杏树各部
fen yín xìng shù zài tā men de bāng zhù xià zī yǎng
分。银杏树在他们的帮助下，滋养
de lǜ lǜ de pàng pàng de
得绿绿的、胖胖的，
měi lì yòu jiàn kāng
美丽又健康。

yín xìng shù zài yáng guāng de téng ài xià zài
银杏树在阳光的疼爱下，在
jīng líng péng you men de jīng xīn bāng zhù xià shù yè
精灵朋友们的精心帮助下，树叶
kāi shǐ màn màn zhǎng dà jiàn jiàn zhǎng dào xiàng
开始慢慢长大，渐渐长到像
sōng shǔ de jiǎo zhǐ jiǎ nà me dà
松鼠的脚趾甲那么大。

dào le xià tiān yín xìng shù jī hū
到了夏天，银杏树几乎
měi tiān dōu hé tài yáng gōng gong zài yì qǐ
每天都和太阳公公在一起。
bù zhī bù jué jiān shù yè zhǎng dà le
不知不觉间，树叶长大了，
yǐ jīng zhǎng dào xiàng sōng shǔ de shǒu zhǎng nà
已经长到像松鼠的手掌那
me dà le xiǎo jīng líng men yě yù lái yù xǐ ài yín
么大了。小精灵们也愈来愈喜爱银
xìng shù tā men bāng yín xìng shù huàn shàng le mò lǜ mò
杏树，他们帮银杏树换上了墨绿墨
lǜ de wài tào
绿的外套。

xiàn zài de yín xìng shù kě wēi wǔ ne tā zài
现在的银杏树可威武呢！他在
shān pō shàng gāo gāo de sǒng lì zhe jiǎn zhí jiù shì yī
山坡上高高地耸立着，简直就是一
wèi wēi fēng lǐn lǐn de dà jiāng jūn
位威风凛凛的大将军！





银杏树的叶子为什么会变成墨绿色

树木吸足了阳光和空气，能在树叶里制造出叫叶绿素的物质，叶绿素能使叶子呈现绿色。春天，叶子中的叶绿素相对较少，叶子呈现浅绿色；随着温度升高，叶子制造出的叶绿素增加，叶子的颜色便由浅绿色变成更深的墨绿色了。

植物是“吃”什么长大的呢

动物要吃食物，才能慢慢长大，可植物没有嘴巴，它靠“吃”什么长大呢？秘密就在植物的叶片中。因为那里面有很多绿色的小东西，名叫叶绿素，它们能够充分利用阳光、水和空气中的二氧化碳，制造出丰富的营养物质，植物吸收了这些营养物质后，便慢慢长大了。

为什么常青树的叶子总是绿色的

大自然中有一些四季常绿的树木，如松树、山茶树等，我们把它们叫“常青树”。这些常青树的叶子和其他植物不一样，不会变黄，总是绿色的，这主要是因为这些树的叶子一般都很厚，就像覆盖了一层薄薄的塑料保护膜，它可以保护植物不受天气的影响，使叶绿素在植物体内能一直存活下去。



四季常青
的松树、山茶树





树木在秋天写的信

qiū tiān qiāo qiāo de lái dào le 。 tài yáng gōng gong yào
秋天悄悄地来到了。太阳公公要
dào yáo yuǎn de nán fāng qù , gěi nà lǐ de shēng mìng gèng duō
到遥远的南方去，给那里的生命更多
de wēn nuǎn , zhè yàng , tā biàn bù néng zài xiàng yǐ qián nà
的温暖，这样，他便不能再像以前那
yàng rè liè de yōng bào dú zì shēng huó zài shān pō shàng de yín
样热烈地拥抱独自生活在山坡上的银
xìng shù le , cóng zhè shí qǐ , yín xìng shù yī tiān tiān de biàn huà zhe 。
杏树了，从这时起，银杏树一天天地变化着。

tā jiàn jiàn xiè xià měi lì de lǜ zhuāng , jìng jìng gào bié nà xiē lǜ
他渐渐卸下美丽的绿装，静静告别那些绿
sè de xiǎo jīng líng péng you — yè lǜ sù huàn shàng le yī shēn jīn càn càn
色的小精灵朋友——叶绿素，换上了一声金灿灿
de huáng yī 。
的黄页。



yín xìng shù tài xiǎng niàn tài
银杏树太想念太
yáng gōng gong le , tā yào bǎ duì
阳公公了， he 要把对
tài yáng de sī niàn xiě chéng hòu
太阳的思念写成厚
hòu de xìn jì chū qù 。
厚的信寄出去。

zhè shí hou
这时候，

zhù zài shān nà biān
住在山那边
de huǒ bàn yě zài
的伙伴也在

sī niàn zhe yín xìng shù tā
思念着银杏树，他
men bǎ duì yín xìng shù de sī
们把对银杏树的思
niàn xiě chéng xìn yóu le guò lái
念写成信邮了过来。

yī tiān fēng
一天，风

bó bó qīng qīng pāi pāi
伯伯轻轻拍拍

yín xìng shù shuō
银杏树，说：

nǐ kàn nà biān shān
“你看，那边山

shàng lái xìn le bù
上来信了，不

guò zhè xìn kě méi yǒu shǔ míng zì
过这信可没有署名字。”

qiáo yín xìng shù kàn zhe fēng bó
“瞧，”银杏树看着风伯

bó dì lái de yè zi xìn xiào zhe shuō
伯递来的叶子信，笑着说，

tā xiàng shǒu zhǎng yī yàng dà yòu zhè me hóng yī dìng shì fēng shù mèi mei
“它像手掌一样大，又这么红，一定是枫树妹妹

gěi wǒ xiě lái de wǒ děi kàn kan tā zài xìn lǐ shuō le xiē shén me
给我写来的，我得看看她在信里说了些什么。”

hóng fēng shù zài xìn lǐ xiě le hǎo duō yǒu qù de gù shì tā shuō
红枫树在信里写了好多有趣的故事。她说：

yín xìng shù ya nǐ guò de hǎo ma jīn tiān tōu tīng le niǎo er men luō
“银杏树呀，你过得好吗？今天偷听了鸟儿们啰

luō suō suō jiǎng de gù shì zhī dào le lán wěi ba niǎo de mì mì ò
啰唆唆讲的故事，知道了蓝尾巴鸟的秘密。哦，

lán wěi ba niǎo kě xǐ huān nǐ ne hē hē
蓝尾巴鸟可喜欢你呢，呵呵！”

zài páng biān qiāo qiāo cáng zhe kàn xìn de lán wěi ba niǎo zhè shí hài xiū
在旁边悄悄藏着看信的蓝尾巴鸟这时害羞





夏天的银杏树



秋天的银杏树

jí le , gǎn jǐn pāi pāi chì
极了,赶紧拍拍翅

bǎng fēi zǒu le 。 fēng bó
膀飞走了。风伯

bo zài yī páng jīn bù zhù
伯在一旁禁不住

hē hē hē de xiào
呵呵呵地笑.....

bù jiǔ , fēng bó bo
不久,风伯伯

yòu sòng lái yī fēng tuǒ yuán
又送来一封椭圆

xíng , hóng yàn yàn huáng càn càn
形、红艳艳黄灿灿

de xìn , yín xìng shù yòu mǎ shàng cāi dào : nà yī dìng shì xiǎo táo qì ——
的信,银杏树又马上猜到:那一定是小淘气——

shì zǐ shù de xìn !
柿子树的信!

xìn yī fēng jiē yī fēng de xiě , yín xìng shù yī fēng jiē yī fēng de
信一封接一封地写,银杏树一封接一封地

dú , fēng bó bo jiù zhè yàng yī tiān tiān chuán dì zhe dà shù men de huān lè yǔ
读,风伯伯就这样一天天传递着大树们的欢乐与
yǒu ài 。
友爱。

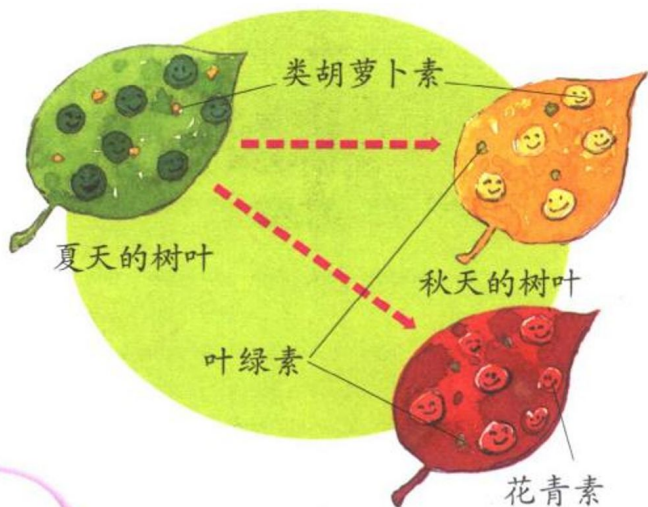
shān pō shàng de qiū sè yuè lái yuè nóng , yín xìng shù zài huǒ bàn men
山坡上的秋色越来越浓,银杏树在伙伴们
qīn qiè de guān ài zhōng yī diǎn yě bù jué de gū dú 。
亲切的关爱中一点也不觉得孤独。

tài yáng gōng gong zài yáo yuǎn de dì fang zhù fú zhe yín xìng shù 。 yín
太阳公公在遥远的地方祝福着银杏树。银
xìng shù zài lán sè de mèng lǐ xiǎng zhe pàn zhe děng dài zhe tài yáng gōng gong
杏树在蓝色的梦里想着、盼着,等待着太阳公公
cóng wēn nuǎn de nán fāng huí lái
从温暖的南方回来.....



秋天，银杏树的树叶为什么由绿色变成了黄色

秋天到了，银杏树的叶子由绿色变成了黄色，这是怎么回事呢？原来，春夏两季天气很热，叶子体内的叶绿素比较活跃，所以叶子是绿色的。但到了秋天，天气转凉的时候，叶子经不住低温的影响，产生新叶绿素的能力逐渐消失，绿色渐渐褪掉，而比较稳定的类胡萝卜素仍留在那里，于是叶子就变成黄色的了。



秋天时，树叶为什么会掉下来

秋天天气一转凉，树叶就会变黄飘落。这是因为，树木要忍住冬天的寒冷，就得减少养分消耗。如果树叶继续长在树枝上，他们就会吸收养分，这样就很难度过寒冬。另外，到了秋季，由于气温不断下降，土壤里的水和养分无法从根部传到树叶里，所以树叶就更容易掉落了。

不要贪心啦

yī gè dà huā yuán li , yī zhū xiǎo táo hóng
一个花园里，一株小桃红
hé huǒ bàn men xìng fú de shēng huó zhe
和伙伴们幸福地生活着。

xiǎo táo hóng de jiā tíng shí fēn hé mù shēn
小桃红的家庭十分和睦。深
shēn zhā zài tǔ lǐ de gēn zǒng shì yǔ gēn xū zài yī
深扎在土里的根总是与根须在一

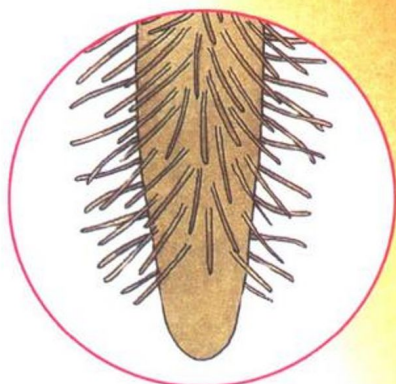
qǐ jìn lì xī shōu shuǐ fēn rán hòu zài bǎ shuǐ fēn
起，尽力吸收水分，然后再把水分
shū sòng gěi jīng hé yè piàn ; jīng hé yè piàn yě qín
输送给茎和叶片；茎和叶片也勤

láo de bǎ tōng guò tài yáng guāng zhào zhì zào chū lái de yǎng fèn quán bù shū sòng
劳地把通过太阳光照制造出来的养分全部输送
gěi gēn
给根。

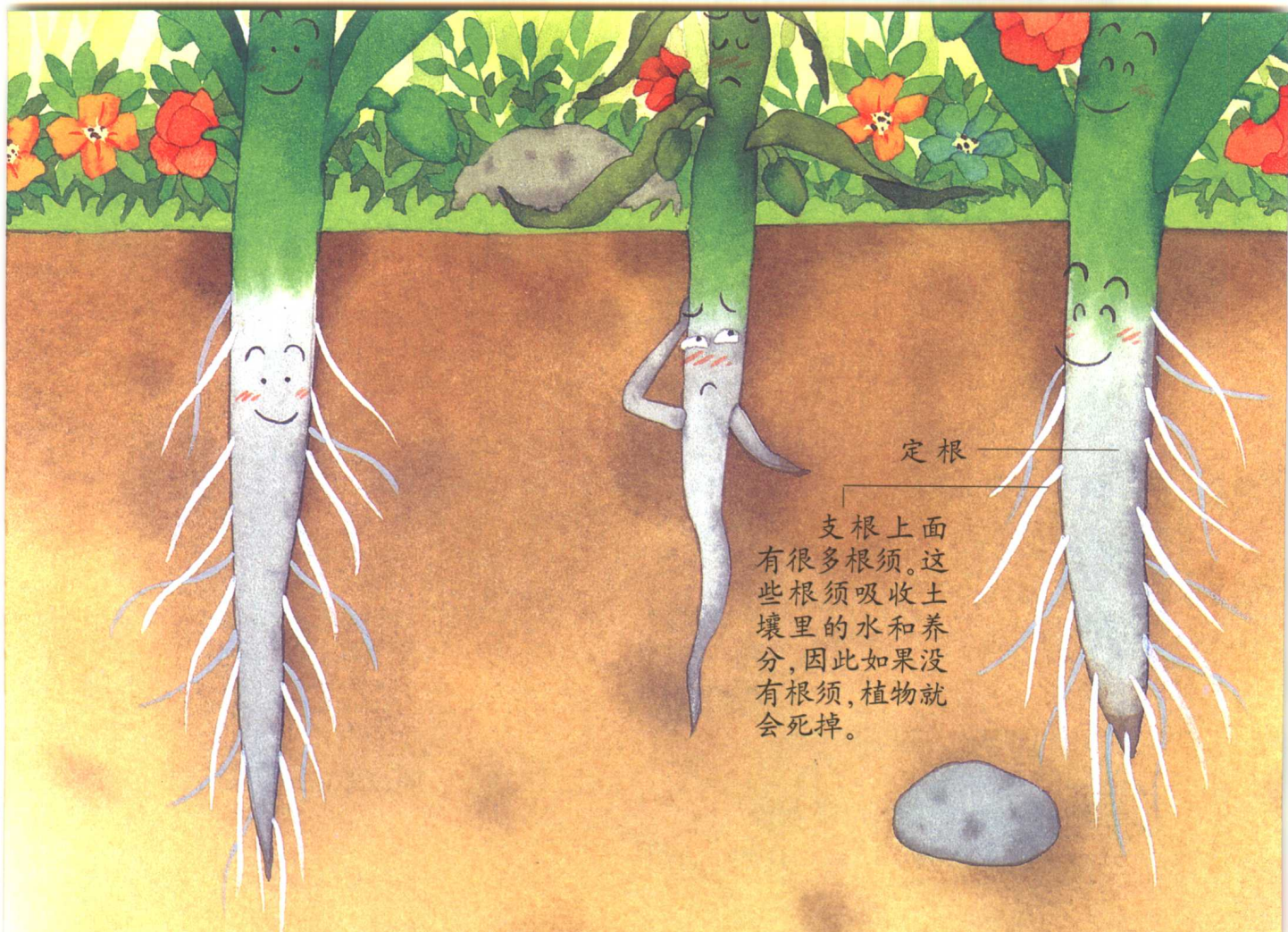
kě shì , gēn zuì jìn jué de shēn páng nà xiē gēn xū shí fēn tǎo yàn :
可是，根最近觉得身旁那些根须十分讨厌：
rú guǒ méi yǒu tā men měi tiān lái qiǎng zhàn wǒ de yǎng fèn wǒ yí dìng huì bǐ
如果没有他们每天来抢占我的养分，我一定会比
xiàn zài gèng jiā qiáng zhuàng
现在更加强壮！

xiǎng dào zhè er , gēn tū rán měng de huàng dòng shēn zi
想到这儿，根突然猛地晃动身子。

“āi ya , hǎo tòng a ! ” xì xì de gēn xū tòng de pīn mìng jiào
“哎呀，好痛啊！”细细的根须痛得拼命叫
hǎn , kě gēn yī diǎn er dōu bù lǐ huì 。 bù yí huì er , suǒ yǒu gēn xū
喊，可根一点儿都不理会。不一会儿，所有根须
jiù dōu cóng gēn de shēn shàng duàn diào le
都从根的身上断掉了。



根须



定根

支根上面有很多根须。这些根须吸收土壤里的水和养分，因此如果没有根须，植物就会死掉。

zhè xià qīng kuài gān jìng duō le gēn mǎn yì de shuō zhè
“这下轻快、干净多了！”根满意地说，“这
xià wǒ kě yǐ dú zì xiǎng shòu quán bù de yǎng fèn la
下我可以独自享受全部的养分啦！”

cóng zhè tiān qǐ gēn měi tiān zhǐ gěi jīng sòng qù yī diǎn diǎn shuǐ fèn
从这天起，根每天只给茎送去一点点水分，
shèng xià de quán bù liú gěi le zì jǐ qí guài de shì gēn měi tiān dōu bù
剩下的全部留给了自己。奇怪的是，根每天都不
tíng de xī shuǐ què hái shì kǒu kě de yào mìng
停地吸水，却还是口渴得要命。

kě lián de gēn yī tiān tiān shuāi ruò qǐ lái
可怜的根一天天衰弱起来。

jiù zài gēn yào bèi sǐ shén jiē zǒu shí jīng gěi tā xiě lái le shū xìn
就 在 根 要 被 死 神 接 走 时 ， 茎 给 他 写 来 了 书 信 。
jīng zài xìn shàng shuō qīn ài de gēn zuì jìn nǐ zěn me le chū
茎 在 信 上 说 ： 亲 爱 的 根 ， 最 近 你 怎 么 了 ？ 出
le shén me shì ma yīn wèi hē bù dào zú gòu de shuǐ suǒ yǐ wǒ shí zài
了 什 么 事 吗 ？ 因 为 喝 不 到 足 够 的 水 ， 所 以 我 实 在
méi lì qì zài wèi nǐ shū sòng yǎng fèn gēn hǎo wèi nǐ dān xīn
没 力 气 再 为 你 输 送 养 分 。 根 ， 好 为 你 担 心 ！

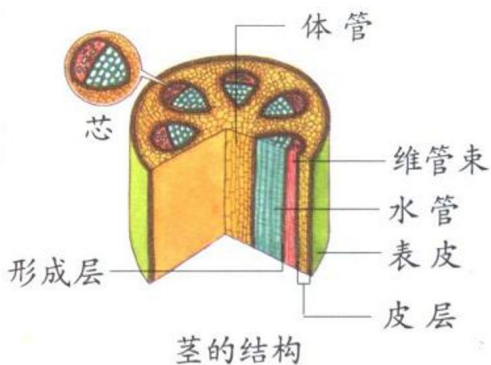
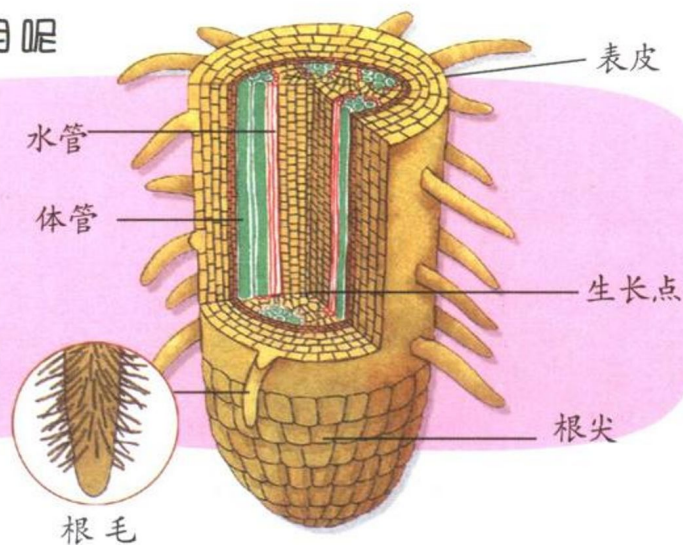
dú le jīng de xìn gēn háo
读 了 茎 的 信 ， 根 号
táo dà kū
啣 大 哭 。

gēn yòng jìn quán lì bǎ zì
根 用 尽 全 力 ， 把 自
jǐ de suǒ yǒu lèi shuǐ zuì hòu sòng gěi
己 的 所 有 泪 水 最 后 送 给
le jīng rán hòu jìng jìng de bì
了 茎 ， 然 后 ， 静 静 地 闭
shàng yǎn jīng tāng dǎo zài huā yuán lǐ
上 眼 睛 ， 躺 倒 在 花 园 里 。



植物的根有什么作用呢

根是植物生长的命脉，它能从土壤中吸取水分和养料，并输送给茎，促进植物生长。另外根对茎还起着支撑的作用，对植株本身又起着固定的作用。



你知道植物的茎是怎样构成的吗

植物的茎一般都是由表皮、皮层、维管束和芯组成的。茎的里面还有水管和体管，能把吸收来的水分和养料传送到茎的各个部位；有的茎的里面还有形成层，它里面的细胞能不断分裂，使茎长得粗壮。

我们食用的马铃薯是植物的根吗

马铃薯的茎长在土里面，所以很容易被误认为是根，其实它是土里面的茎。像马铃薯这样的茎叫块茎。由于块茎的作用是充当植物体内的营养“贮存仓库”，所以它长得圆滚滚的。

